B 2701
Suppliment tal-Gazzetta tal-Gvern ta' Malta, Nru. 21,560, 22 ta' Diċembru, 2025
Taqsima B

A.L. 288 tal-2025

LEĠISLAZZJONI EMENDATA B'DIN L-ORDNI

SKEDA I

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għat-Trasport Pubbliku biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.35

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Prodotti tal-Karta, *Plastics*, Kimiki u *Petroleum* biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.37

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi tal-Uffiċċji ta' Professjonijiet biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.39

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għas-Servizz Domestiku biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.40

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi li jittratta dwar l-Impjegati tal-Burdnara u Industriji Konnessi Magħha biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.41

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għaċ-Ċinematografi u t-Teatri biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.43

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għax-Xogħol tal-Injam biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.44

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Industrija tal-Ippreservar biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.45

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Industrija tal-*Electronics* li jirregola l-Pagi, L.S. 452.46

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Iskejjel Privati li jirregola l-Pagi, L.S. 452.47

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għax-Xogħol tal-Istampa u Pubblikazzjoni biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.48

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi dwar il-Prodotti tat-Tafal u l-Ħġieġ biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.49

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi tal-Agrikoltura u Industriji Konnessi Magħha biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.50

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Industriji tal-Armar tat-Trasport, ta' Metall u Industriji li jagħmlu magħhom biex jirregola l-Pagi, L.S.

B 2702

452.52

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-*Laundries* biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.53

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi tal-Isptarijiet u l-Kliniki biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.54

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Industriji tat-Tessuti u għall-Industriji li jagħmlu magħhom biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.55

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi tal-Ġojjellerija u Arloġġi biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.56

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi dwar Kiri ta' Karozzi jew Xarabank Privati biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.57

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi tal-Aġenziji tal-Ivjaġġar u Assikurazzjoni biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.58

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Kostruzzjoni biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.59

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Industirji tax-Xorb biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.60

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Lukandi u Każini biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.66

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi dwar l-Industriji tal-Manifattura tal-Ikel biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.67

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi dwar l-Industrija tal-Manifattura tat-Tabakk biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.68

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi ta' Oġġetti tal-Ġilda u Żraben biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.69

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għal Sagristani u Kustodji li jirregola l-Pagi, L.S. 452.72

Ordni biex Jirregola l-Pagi mill-Kunsill tal-Pagi għas-Settur li Jipprovdi Servizzi ta' Sigurtà, L.S. 452.75

Ordni biex Jirregola l-Pagi mill-Kunsill tal-Pagi għas-Settur li Jipprovdi Servizzi ta' Tindif, L.S. 452.76

SKEDA II

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Baħħara biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.51

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi dwar Kiri ta' Karozzi jew Xarabank Privati biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.57

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għan-Negozji bl-Ingrossa u bl-Imnut biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.63

Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Lukandi u Każini biex jirregola l-Pagi, L.S. 452.66

B 2704

A.L. 288 tal-2025

ATT DWAR L-IMPIEGI U R-RELAZZJONIJIET INDUSTRIJALI, (KAP. 452)

Ordni tal-2025 dwar l-Adattament tal-Liġijiet dwar Ordnijiet tal-Kunsill tal-Pagi biex jirregola l-Pagi

BIS-SAĦĦA tas-setgħat mogħtija bl-artikoli 4 u 48(2) tal-Att dwar l-Impiegi u r-Relazzjonijiet Industrijali, il-Ministru responsabbli għal impiegi u relazzjonijiet industrijali, għamel dan l-ordni li ġej:-

Titolu u bidu fis-seħħ.

1. (1) It-titolu ta' dan l-ordni hu l-Ordni tal-2025 dwar l-Adattament tal-Liġijiet dwar Ordnijiet tal-Kunsill tal-Pagi biex jirregola l-Pagi.

(2) Dan l-ordni għandu jidħol fis-seħħ fl-1 ta' Jannar, 2026.

Emendi għall-Ordnijiet tal-Kunsill tal-Pagi biex jirregola l-Pagi.

2. Il-kliem u l-frażijiet imsemmija fit-tielet kolonna tal-Iskeda I, liema kliem u frażijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet speċifikati fit-tieni kolonna tal-istess Skeda, liema dispożizzjonijiet jinsabu fil-liġijiet imsemmija fl-ewwel kolonna tal-istess Skeda, għandhom jiġu emendati skont l-emendi imsemmija fir-raba' kolonna tal-imsemmija Skeda.

Emendi tal-Annessi u Tabelli tal-Ordnijiet tal-Kunsill tal-Pagi biex jirregola l-Pagi.

3. Id-dispożizzjonijiet li għandhom x'jaqsmu ma' Annessi, Tabelli u Formuli, liema dispożizzjonijiet huma msemmija fl-Iskeda II, għandhom jiġu emendati skont l-emendi imsemmija f'dik l Iskeda.

SKEDA I
(Artikolu 2)

Emendi għall-Ordnijiet tal-Kunsill tal-Pagi biex jirregola l-Pagi

	LIĠI	DISPOŻIZZJONI	KELMA/FRAŻI LI SER TIĠI EMENDATA	EMENDA
1.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għat-Trasport Pubbliku biex jirregola l-Pagi L.S. 452.35**	paragrafu 3 tal-Iskeda	"tkun ta' mitejn wieħed u għoxrin euro u tmienja u sebgħin ċenteżmu (€221.78)"	"tkun ta' mitejn disgħa u għoxrin euro u erbgħa u erbgħin ċenteżmu (€229.44)"
2.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Prodotti tal-Karta, *Plastics*, Kimiki u *Petroleum* biex jirregola l-Pagi L.S. 452.37**	paragrafu 3(1) tal-Iskeda	"(a) matul l-ewwel sena ta' impieg fis-sengħa €224.11	"(a) matul l-ewwel sena ta' impieg fis-sengħa €231.77
			(b) matul it-tieni sena u s-snin ta' wara ta' impieg fis-sengħa ..... €225.86"	(b) matul it-tieni sena u s-snin ta' wara ta' impieg fis-sengħa ..... €233.52"
		paragrafu 3(2) tal-Iskeda	"ta' 18-il-sena jew fuqhom €221.78	"ta' 18-il-sena jew fuqhom €229.44
			ta' 17-il sena .. €215.00	ta' 17-il sena .. € 222.66
			ta' 16-il sena .€212.16."	ta' 16-il sena .€ 219.82"
		paragrafu 3(3) tal-Iskeda	"€225.86 ..... f'ġimgħa waħda"	"€233.52 ..... f'ġimgħa waħda"
3.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi tal-Uffiċċji ta' Professjonijiet biex jirregola l-Pagi L.S. 452.39**	paragrafu 3(1) tal-Iskeda	"KATEGORIJA 1	"KATEGORIJA 1
			Mal-impieg ...€221.78	Mal-impieg ...€229.44
			KATEGORIJA 2	KATEGORIJA 2
			Mal-impieg ...€222.36	Mal-impieg ...€230.02
			KATEGORIJA 3	KATEGORIJA 3
			Matul l-ewwel, it-tieni u t-tielet sena ta' impieg fil-kategorija €223.53	Matul l-ewwel, it-tieni u t-tielet sena ta' impieg fil-kategorija €231.19
			Matul ir-raba' u s-snin ta' wara ta' impieg fil-kategorija ...€225.86	Matul ir-raba' u s-snin ta' wara ta' impieg fil-kategorija ...€233.52

B 2706

	LIĠI	DISPOŻIZZJONI	KELMA/FRAŻI LI SER TIĠI EMENDATA	EMENDA
			KATEGORIJA 4	KATEGORIJA 4
			Matul l-ewwel, it-tieni u t-tielet sena ta' impieg fil-kategorija €224.69	Matul l-ewwel, it-tieni u t-tielet sena ta' impieg fil-kategorija €232.35
			Matul ir-raba' u s-snin ta' wara ta' impieg fil-kategorija €227.02	Matul ir-raba' u s-snin ta' wara ta' impieg fil-kategorija €234.68
			KATEGORIJA 5	KATEGORIJA 5
			Matul l-ewwel, it-tieni u t-tielet sena ta' impieg fil-kategorija €228.19	Matul l-ewwel, it-tieni u t-tielet sena ta' impieg fil-kategorija €235.85
			Matul ir-raba' u s-snin ta' wara ta' impieg fil-kategorija €230.52	Matul ir-raba' u s-snin ta' wara ta' impieg fil-kategorija €238.18
			KATEGORIJA 6	KATEGORIJA 6
			Matul l-ewwel sena ta' impieg fil-kategorija €232.85	Matul l-ewwel sena ta' impieg fil-kategorija €240.51
			Matul it-tieni sena ta' impieg fil-kategorija €237.50	Matul it-tieni sena ta' impieg fil-kategorija €245.16
			Matul it-tielet sena u s-snin ta' wara ta' impieg fil-kategorija €242.26""	Matul it-tielet sena u s-snin ta' wara ta' impieg fil-kategorija €249.92""
4.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għas-Servizz Domestiku biex jirregola l-Pagi L.S. 452.40**	paragrafu 4 tal-Iskeda	"*Whole-Timers*	"*Whole-Timers*
			Ħaddiema fil-Grupp 1 €983.18 fix-xahar	Ħaddiema fil-Grupp 1 €1,016.37 fix-xahar
			Ħaddiema fil-Grupp 2 €966.89 fix-xahar	Ħaddiema fil-Grupp 2 €1,000.08 fix-xahar
			Ħaddiema fil-Grupp 3 €227.02 fil-ġimgħa	Ħaddiema fil-Grupp 3 €234.68 fil-ġimgħa
			Ħaddiema fil-Grupp 4 €225.27 fil-ġimgħa	Ħaddiema fil-Grupp 4 €232.93 fil-ġimgħa
			Part-Timers	*Part-Timers*
			Ħaddiema fil-Grupp 5 €37.55 kuljum	Ħaddiema fil-Grupp 5 €38.83 kuljum
			Ħaddiema fil-Grupp 6 €5.63 is-siegħa:"	Ħaddiema fil-Grupp 6 €5.82 is-siegħa:"

	LIĠI	DISPOŻIZZJONI	KELMA/FRAŻI LI SER TIĠI EMENDATA	EMENDA
5.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi li jittratta dwar l-Impjegati tal-Burdnara u Industriji Konnessi Magħha biex jirregola l-Pagi L.S. 452.41**	paragrafu 2(1) tal-Iskeda	"għandha tkun ta' mitejn u tletin euro u ħamsa u sebgħin ċenteżmu (€230.75) fil-ġimgħa ta' mhux iktar minn erbgħin siegħa mqassma fuq ħamest ijiem mit-Tnejn sal-Ġimgħa u l-inqas paga li għandha titħallas lill-impjegat *whole-time* fix-xogħol tat-trasport għandha tkun ta' mitejn u tletin euro u ħamsa u sebgħin ċenteżmu (€230.75) fil-ġimgħa"	"għandha tkun ta' mitejn u tmienja u tletin euro u wieħed u erbgħin ċenteżmu (€238.41) fil-ġimgħa ta' mhux iktar minn erbgħin siegħa mqassma fuq ħamest ijiem mit-Tnejn sal-Ġimgħa u l-inqas paga li għandha titħallas lill-impjegat *whole-time* fix-xogħol tat-trasport għandha tkun ta' mitejn u tmienja u tletin euro u wieħed u erbgħin ċenteżmu (€238.41) fil-ġimgħa"
		paragrafu 3 tal-Iskeda	"ma tkunx inqas minn ħames euro u sebgħa u sebgħin ċenteżmu (€5.77) kull siegħa"	"ma tkunx inqas minn ħames euro u sittau disgħin ċenteżmu (€5.96) kull siegħa"
6.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għaċ-Ċinematografi u t-Teatri biex jirregola l-Pagi L.S. 452.43**	paragrafu 3 tal-Iskeda	"Makkinista €226.44 Assistent Makkinista €224.11 *Manager* tal-persunal €226.44 *Barman* €224.11 Kaxxier €224.11 Uxxier/Uxxiera €224.11 Kontrollur €224.11 "Wieħed li jitgħallem - ta' 16-il sena €212.16 ta' 17-il sena €215.00 ta' 18-il sena jew fuqhom €221.78 Impjegati oħra €221.78"	"Makkinista €234.10 Assistent Makkinista €231.77 *Manager* tal-persunal €234.10 *Barman* €231.77 Kaxxier €231.77 Uxxier/Uxxiera €231.77 Kontrollur 231.77 "Wieħed li jitgħallem - ta' 16-il sena €219.82 ta' 17-il sena €222.66 ta' 18-il sena jew fuqhom €229.44 Impjegati oħra €229.44"

B 2708

	LIĠI	DISPOŻIZZJONI	KELMA/FRAŻI LI SER TIĠI EMENDATA	EMENDA
7.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għax-Xogħol tal-Injam biex jirregola l-Pagi L.S. 452.44**	paragrafu 3(a) tal-Iskeda	"(a)(i) Għassiesa li d-dmirijiet tagħhom isiru prinċipalment ġewwa €221.78	"(a)(i) Għassiesa li d-dmirijiet tagħhom isiru prinċipalment ġewwa €229.44
			(ii) Għassiesa li d-dmirijiet tagħhom isiru prinċipalment barra ..... €224.11"	(ii) Għassiesa li d-dmirijiet tagħhom isiru prinċipalment barra ..... €231.77"
		paragrafu 3(b) tal-Iskeda	"(b) Impjegati oħra *whole-time* -	"(b) Impjegati oħra *whole-time* -
			Ta' 18-il sena jew fuqhom ..... €221.78 Ta' 17-il sena ..... €215.00 Ta' 16-il sena ..... €212.16"	Ta' 18-il sena jew fuqhom ..... €229.44 Ta' 17-il sena ..... €222.66 Ta' 16-il sena ..... €219.82"
8.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Industrija tal-Ippreservar biex jirregola l-Pagi L.S. 452.45**	paragrafu 3(a) tal-Iskeda	"(a) Għassiesa ..... €221.78"	"(a) Għassiesa ..... €229.44"
		paragrafu 3(b) tal-Iskeda	"(b) Impjegati oħra taletà ta':	"(b) Impjegati oħra taletà ta':
			(i) 18-il sena jew fuqhom €221.78	(i) 18-il sena jew fuqhom €229.44
			(ii) 17-il sena €215.00	(ii) 17-il sena €222.66
			(iii) 16-il sena ..... €212.16"	(iii) 16-il sena ..... €219.82"
9.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Industrija tal-Electronics li jirregola l-Pagi L.S. 452.46**	paragrafu 3(a) tal-Iskeda	"(a) impjegati *whole-time*, barra minn għassiesa/*security guards*:	"(a) impjegati *whole-time*, barra minn għassiesa/*security guards*:
			(i) ta' 18-il sena jew fuqhom €221.78;	(i) ta' 18-il sena jew fuqhom..... €229.44;
			(ii) ta' 17-il sena €215.00;	(ii) ta' 17-il sena €222.66;
			(iii) ta' 16-il sena ..... €212.16"	(iii) ta' 16-il sena ..... €219.82;"
		paragrafu 3(b) tal-Iskeda	"(b) għassiesa/*security guards* ..... €221.78."	"(b) għassiesa/*security guards*..... €229.44."

	LIĠI	DISPOŻIZZJONI	KELMA/FRAŻI LI SER TIĠI EMENDATA	EMENDA
10.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Iskejjel Privati li jirregola l-Pagi L.S. 452.47**	paragrafu 5 tal-Iskeda	"elf u ħamsa u għoxrin euro u ħdax-il ċenteżmu (€1,025.11)"	"elf tmienja u ħamsin euro u wieħed u tletin ċenteżmu (€1,058.31)"
		paragrafu 13(1) tal-Iskeda	"mitejn u sebgħa u għoxrin euro u żewġ ċenteżmi (€227.02) "	"mitejn u erbgħa u tletin euro u tmienja u sittin ċenteżmu (€234.68) "
		paragrafu 13(2) tal-Iskeda	"tal-età ta' 16-il sena €212.16	"tal-età ta' 16-il sena €219.82
			tal-età ta' 17-il sena €215.00	tal-età ta' 17-il sena €222.66
			tal-età ta' 18-il sena jew iżjed €221.78	tal-età ta' 18-il sena jew iżjed €229.44
			wara sena ..... €224.11"	wara sena ..... €231.77"
		paragrafu 13(3) tal-Iskeda	"(a) għal xogħol li jsir ġewwa €221.78	"(a) għal xogħol li jsir ġewwa €229.44
			(b)għal xogħol li jsir barra ..... €224.11"	(b)għal xogħol li jsir barra ..... €231.77"
11.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għax-Xogħol tal-Istampa u Pubblikazzjoni biex jirregola l-Pagi L.S. 452.48**	paragrafu 3(a) tal-Iskeda	"(a) Għassiesa ..... €221.78"	"(a) Għassiesa ..... €229.44"
		paragrafu 3(b) tal-Iskeda	"(b)Impjegati oħra tal-età ta':	"(b)Impjegati oħra tal-età ta':
			(i)18-il sena jew fuqhom €221.78	(i)18-il sena jew fuqhom €229.44
			(ii)17-il sena ... €215.00	(ii)17-il sena ... €222.66
			(iii)16-il sena ..... €212.16"	(iii)16-il sena ..... €219.82"
12.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi dwar il-Prodotti tat-Tafal u l-Ħġieġ biex jirregola l-Pagi L.S. 452.49**	paragrafu 3(i)(a) tal-Iskeda	"Fl-età ta' 18-il sena jew fuqha €221.78	"fl-età ta' 18-il sena jew fuqha €229.44;
			Fl-età ta' 17-il sena jew fuqha €215.00	fl-età ta' 17-il sena jew fuqha €222.66;
			Fl-età ta' 16-il sena jew fuqha ..... €212.16"	fl-età ta' 16-il sena jew fuqha ..... €219.82"
		paragrafu 3(i)(b) tal-Iskeda	"paga minima fil-ġimgħa ta' mitejn wieħed u għoxrin euro u tmienja u sebgħin ċenteżmu (€221.78) "	"paga minima fil-ġimgħa ta' mitejn disgħa u għoxrin euro u erbgħa u erbgħin ċenteżmu (€229.44) "

B 2710

	LIĠI	DISPOŻIZZJONI	KELMA/FRAŻI LI SER TIĠI EMENDATA	EMENDA
13.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi tal-Agrikoltura u Industriji Konnessi Magħha biex jirregola l-Pagi L.S. 452.50**	paragrafu 3(a) tal-Iskeda	"(a) għassiesa li huma mħaddmin għal kollox jew prinċipalment fuq xogħol ġewwa ..... €221.78"	"(a) għassiesa li huma mħaddmin għal kollox jew prinċipalment fuq xogħol ġewwa ..... €229.44"
		paragrafu 3(b) tal-Iskeda	"(b) għassiesa li huma mħaddmin għal kollox jew prinċipalment fuq xogħol barra. €224.11"	"(b) għassiesa li huma mħaddmin għal kollox jew prinċipalment fuq xogħol barra. €231.77"
		paragrafu 3(ċ) tal-Iskeda	"(ċ) impjegati oħra:	"(ċ) impjegati oħra:
			ta' 18-il sena jew fuqhom €221.78	ta' 18-il sena jew fuqhom €229.44;
			ta' 17-il sena .. €215.00	ta' 17-il sena .. €222.66;
			ta' 16-il sena ..... €212.16"	ta' 16-il sena ..... €219.82"
14.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Industriji tal-Armar tat-Trasport, ta' Metall u Industriji li jagħmlu magħhom biex jirregola l-Pagi L.S. 452.52**	paragrafu 3(a) tal-Iskeda	"(a) għassiesa ..... €222.95"	"(a) għassiesa ..... €230.61"
		paragrafu 3(b) tal-Iskeda	"(b) impjegati *whole-time* oħrajn:	"(b) impjegati *whole-time* oħrajn:
			ta' 16-il sena . €213.63;	ta' 16-il sena . €221.29;
			ta' 17-il sena ..€215.96;	ta' 17-il sena ..€223.62;
			ta' 18-il sena jew fuqhom ..... €222.95"	ta' 18-il sena jew fuqhom ..... €230.61"
15.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-*Laundries* biex jirregola l-Pagi L.S. 452.53**	paragrafu 3(a) tal-Iskeda	"(a) għassiesa li x-xogħol tagħhom isir prinċipalment ġewwa ..... €221.78"	"(a) għassiesa li x-xogħol tagħhom isir prinċipalment ġewwa ..... €229.44"
		paragrafu 3(b) tal-Iskeda	"(b) għassiesa li x-xogħol tagħhom isir prinċipalment barra ..... €225.86"	"(b) għassiesa li x-xogħol tagħhom isir prinċipalment barra ..... €233.52"
		paragrafu 3(ċ) tal-Iskeda	"(ċ) impjegati oħra *whole-time*, kemm irġiel u nisa -	"(ċ) impjegati oħra *whole-time*, kemm irġiel u nisa -
			(i) ta' 18-il sena u aktar €221.78;	(i) ta' 18-il sena u aktar €229.44;
			(ii) taħt 18-il sena inklużi *learners* -	(ii) taħt 18-il sena inklużi *learners* -
			17-il sena ... € 215.63;	17-il sena ... €223.29;
			16-il sena .. €213.05"	16-il sena .. €220.71."

	LIĠI	DISPOŻIZZJONI	KELMA/FRAŻI LI SER TIĠI EMENDATA	EMENDA
16.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi tal-Isptarijiet u l-Kliniki biex jirregola l-Pagi L.S. 452.54**	paragrafu 2 tal-Iskeda	"KATEGORIJA A - (Impjegati li mix-xorta tal-impieg tagħhom ordinarjament ikollhom x'jaqsmu direttament mal-pazjent)	"KATEGORIJA A - (Impjegati li mix-xorta tal-impieg tagħhom ordinarjament ikollhom x'jaqsmu direttament mal-pazjent)
			Hospital /Clinic Attendant	*Hospital /Clinic Attendant*
			€11,532.59 fis-sena li jitla' b'żidiet annwali ta' €55.90 fis-sena sa massimu ta' €11,905.29 fis-sena.	€11,930.91 fis-sena li jitla' b'żidiet annwali ta' €55.90 fis-sena sa massimu €12,303.61 fis-sena.
			Enrolled Nurse	*Enrolled Nurse*
			€11,795.80 fis-sena li titla' b'żidiet annwali ta' €83.86 fis-sena sa ma tilħaq il-paga ta' €12,811.13 fis-sena.	€12,194.12 fis-sena li titla' b'żidiet annwali ta' €83.86 fis-sena sa ma tilħaq il-paga ta' €13,209.45 fis-sena.
			Dan is-salarju għandu japplika għal dawn l-impjegati li n-natura tax-xogħol tagħhom hi li jagħtu kura medika lill-pazjent.	Dan is-salarju għandu japplika għal dawk l-impjegati li n-natura tax-xogħol tagħhom hi li jagħtu kura medika lill-pazjent.
			Staff Nurse/State Registered Nurse	*Staff Nurse/State Registered Nurse*
			€ 12,280.32 fis-sena li titla' b'żidiet annwali ta' €83.86 fis-sena sa ma tilħaq il-paga ta' €12,630.56 fis-sena, u wara b'żidiet annwali ta' €111.81 fis-sena sa ma tilħaq l-ogħla paga ta' €13,324.51 fis-sena:	€ 12,678.64 fis-sena li titla' b'żidiet annwali ta' €83.86 fis-sena sa ma tilħaq il-paga ta' €13,028.88 fis-sena, u wara b'żidiet annwali ta' €111.81 fis-sena sa ma tilħaq l-ogħla paga ta' €13,722.83 fis-sena:
			Iżda dawk l-S.R.N.'s li barra x-xogħol normali tagħhom jagħmlu wkoll xogħol ta' qabla dawn għandhom jitħallsu żieda ta' €111.81 fis-sena fuq is-salarju normali tagħhom.	Iżda dawk l-S.R.N.'s li barra x-xogħol normali tagħhom jagħmlu wkoll xogħol ta' qabla dawn għandhom jitħallsu żieda ta' €111.81 fis-sena fuq is-salarju normali tagħhom.

B 2712

LIĠI	DISPOŻIZZJONI	KELMA/FRAŻI LI SER TIĠI EMENDATA	EMENDA
		KATEGORIJA B - (impjegati li mix-xorta tal-impieg tagħhom ordinarjament ma jkollhomx x'jaqsmu direttament mal-pazjent)	KATEGORIJA B - (impjegati li mix-xorta tal-impieg tagħhom ordinarjament ma jkollhomx x'jaqsmu direttament mal-pazjent)
		Hospital Auxiliaries	*Hospital Auxiliaries*
		(a) Servi u Impjegati fil-*Laundry*	(a) Servi u Impjegati fil-*Laundry*
		€221.78 fil-ġimgħa li titla' b'żidiet annwali ta' €1.16 fil-ġimgħa sa ma tilħaq l-ogħla paga ta' €227.58 fil-ġimgħa	€229.44 fil-ġimgħa li titla' b'żidiet annwali ta' €1.16 fil-ġimgħa sama tilħaq l-ogħla paga ta' €235.24 fil-ġimgħa
		(b) Fattigi/*Labourers/ Caretakers/Gate-keepers*	(b) Fattigi/*Labourers/ Caretakers/Gate-keepers*
		€224.69 fil-ġimgħa li titla' b'żidiet annwali ta' €1.75 fil-ġimgħa sa ma tilħaq l-ogħla paga ta' €229.94 fil-ġimgħa.	€232.35 fil-ġimgħa li titla' b'żidiet annwali ta' €1.75 fil-ġimgħa sa ma tilħaq l-ogħla paga ta'237.60 fil-ġimgħa.
		Ix-xogħol ta' gate keeper għandu jikkonsisti biss li jikkontrolla d-dħul u l-ħruġ mill-grounds tal-isptar.	Ix-xogħol ta' gate keeper għandu jikkonsisti biss li jikkontrolla d-dħul u l-ħruġ mill-grounds tal-isptar.
		Ħaddiema Semi-Skilled	*Ħaddiema Semi-Skilled*
		€229.35 fil-ġimgħa li titla' b'żidiet ta' €1.75 fil-ġimgħa sa ma tilħaq l-ogħla paga ta' €234.60 fil-ġimgħa.	€237.01 fil-ġimgħa li titla' b'żidiet ta' €1.75 fil-ġimgħa sa ma tilħaq l-ogħla pagata' €242.26 fil-ġimgħa.
		Ħaddiema Skilled	*Ħaddiema Skilled*
		€231.68 fil-ġimgħa li titla' b'żidiet annwali ta' €1.75 fil-ġimgħa sa ma tilħaq l-ogħla paga ta' €239.83 fil-ġimgħa.	€239.34 fil-ġimgħa li titla' b'żidiet annwali ta' €1.75 fil-ġimgħa sama tilħaq l-ogħla paga ta' €247.49 fil-ġimgħa.
		Impjegati Mhux Industrjali (inklużi appointments *clerk*, skrivan/*clerk-typist*)	Impjegati Mhux Industrjali (inklużi appointments *clerk*, skrivan/*clerk-typist*)
		€225.86 fil-ġimgħa li titla' b'żidiet annwali ta' €1.75 fil-ġimgħa sa ma tilħaq l-ogħla paga ta' €235.76 fil-ġimgħa	€233.52 fil-ġimgħa li titla' b'żidiet annwali ta' €1.75 fil-ġimgħa sa ma tilħaq l-ogħla paga ta' €243.42 fil-ġimgħa

LIĠI	DISPOŻIZZJONI	KELMA/FRAŻI LI SER TIĠI EMENDATA	EMENDA
		KATEGORIJA Ċ	KATEGORIJA Ċ
		Dental Auxiliaries	*Dental Auxiliaries*
		Matul l-ewwel sena ta' mpieg fil-professjoni, impjegat taħt it-18-il sena għandu jitħallas paga ta' mhux anqas minn €221.78 fil-ġimgħa; wara l-ewwel sena ta' mpieg fil-professjoni l-paga li titħallas għandha tkun ta' mhux anqas minn €225.27 fil-ġimgħa u tibqa' tiela' b'żidiet annwali ta' €1.28 fil-ġimgħa sa ma tintlaħaq l-ogħla paga ta' €231.67 fil-ġimgħa.	Matul l-ewwel sena ta' mpieg fil-professjoni, impjegat taħt it-18-il sena għandu jitħallas paga ta' mhux anqas minn €229.44 fil-ġimgħa; wara l-ewwel sena ta' mpieg fil-professjoni l-paga li titħallas għandha tkun ta' mhux anqas minn €232.93 fil-ġimgħa u tibqa' tiela' b'żidiet annwali ta' €1.28 fil-ġimgħa sa ma tintlaħaq l-ogħla paga ta' €239.33 fil-ġimgħa.
		Dental Laboratory Assistants	*Dental Laboratory Assistants*
		Ta' 16-il sena €212.16	Ta' 16-il sena €219.82
		Ta' 17-il sena €215.03	Ta' 17-il sena €222.69
		Ta' 18-il sena u fuqhom il-paga li għandha titħallas għandha tkun ta' €224.69 fil-ġimgħa li titla' b'żidiet annwali ta' €1.75 fil-ġimgħa sa ma tintlaħaq l-ogħla paga ta' €229.94 fil-ġimgħa	Ta' 18-il sena u fuqhom il-paga li għandha titħallas għandha tkun ta' €232.35 fil-ġimgħa li titla' b'żidiet annwali ta' €1.75 fil-ġimgħa sa ma tintlaħaq l-ogħla paga ta' €237.60 fil-ġimgħa

	LIĠI	DISPOŻIZZJONI	KELMA/FRAŻI LI SER TIĠI EMENDATA	EMENDA
			Dental Mechanics	*Dental Mechanics*
			Meta dental mechanic li jkollu kwalifika rikonoxxuta mill-Bord Konsultattiv u Eżekuttiv u li jagħmel xogħol ta' dentatura u xogħol ieħor li għandu x'jaqsam ma' dan sew jekk ikun jagħmel dawn ix-xogħlijiet kollha li ġejjin, jew uħud minnhom, jiġifieri l-kostruzzjoni ta' *obturators, splints* għal fratturi, *chrome cobalt prosthesis, attachment bridge work* ta' preċiżjoni u porċellana fuża ma' bridgework, tad-deheb, huwa għandu jirċievi salarju ta' €12,280.32 fis-sena b'żidiet annwali ta' €83.86 sa ma jintlaħaq salarju ta'€12,630.56 fis-sena u mbagħad b'żidiet annwali ta' €111.81 sa ma jintlaħaq l-ogħla salarju ta' €13,324.34 fis-sena.	Meta Dental Mechanic li jkollu kwalifika rikonoxxuta mill-Bord Konsultattiv u Eżekuttiv u li jagħmel xogħol ta' dentatura u xogħol ieħor li għandu x'jaqsam ma' dan sew jekk ikun jagħmel dawn ix-xogħlijiet kollha li ġejjin, jew uħud minnhom, jiġifieri l-kostruzzjoni ta' *obturators, splints* għal fratturi, *chrome cobalt prosthesis, attachment bridge work* ta' preċiżjoni u porċellana fuża ma' bridgework, tad-deheb, huwa għandu jiġi jirċievi salarju ta' €12,678.64 fis-sena b'żidiet annwali ta' €83.86 sa ma jintlaħaq salarju ta' €13,028.87 fis-sena u mbagħad b'żidiet annwali ta' €111.81 sa ma tintlaħaq l-ogħla paga ta' €13,722.66 fis-sena.
			Dental mechanic li ma jkollux il-kwalifiki msemmija fil-paragrafu ta' qabel għandu jitħallas paga ta' €231.68 fil-ġimgħa b'żidiet annwali ta' €1.75 fil-ġimgħa sa massimuta' €238.09 fil-ġimgħa."	Fil-każ ta' Dental mechanic li ma jkollux il-kwalifiki msemmija fil-paragrafu ta' qabel għandu jirċievipaga ta' €239.34 fil-ġimgħa b'żidiet annwali ta' €1.75 fil-ġimgħa sa massimuta' €245.75 fil-ġimgħa."
17.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Industriji tat-Tessuti u għall-Industriji li jagħmlu magħhom biex jirregola l-Pagi L.S. 452.55**	paragrafu 3(a) tal-Iskeda	"(a) Għassiesa -	"(a) Għassiesa -
			(i) li d-dmirijiet tagħhom isiru prinċipalment ġewwa €221.78;	(i) li d-dmirijiet tagħhom isiru prinċipalment ġewwa €229.44;
			(ii) li d-dmirijiet tagħhom isiru prinċipalment barra ..... €224.11;"	(ii) li d-dmirijiet tagħhom isiru prinċipalment barra ..... €231.77;"

	LIĠI	DISPOŻIZZJONI	KELMA/FRAŻI LI SER TIĠI EMENDATA	EMENDA
		paragrafu 3(b) tal-Iskeda	"(b)Impjegati *whole-time* oħra:	"(b)Impjegati *whole-time* oħra:
			ta' 18-il sena jew fuqhom €221.78	ta' 18-il sena jew fuqhom €229.44
			ta' 17-il-sena ..€215.00;	ta' 17-il-sena ..€222.66;
			ta' 16-il sena ..... €212.16."	ta' 16-il sena ..... €219.82."
18.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi tal-Ġojjellerija u Arloġġi biex jirregola l-Pagi L.S. 452.56**	paragrafu 3(1) tal-Iskeda	" matul l-ewwel sentejn ta' impieg fis-sengħa €221.78;	" matul l-ewwel sentejn ta' impieg fis-sengħa €229.44;
			matul it-tielet sena ta' impieg fis-sengħa €225.86;	matul it-tielet sena ta' impieg fis-sengħa €233.52;
			matul ir-raba' sena ta' impieg fis-sengħa €228.19;	matul ir-raba' sena ta' impieg fis-sengħa €235.85;
			matul il-ħames sena ta' impieg fis-sengħa ..... €230.52."	matul il-ħames sena ta' impieg fis-sengħa ..... €238.18."
		paragrafu 3(2) tal-Iskeda	" ta' sittax-il sena €212.16	" ta' sittax-il sena €219.82;
			ta' sbatax-il sena ..... €215.00"	ta' sbatax-il sena ..... €222.66"
		paragrafu 3(3) tal-Iskeda	"(a) dawk li d-dmirijiet tagħhom isiru prinċipalment ġewwa €221.78;	"(a) dawk li d-dmirijiet tagħhom isiru prinċipalment ġewwa €229.44;
			(b) dawk li d-dmiirijiet tagħhom isiru prinċipalment barra ..... €224.11."	(b) dawk li d-dmiirijiet tagħhom isiru prinċipalment barra ..... €231.77."
19.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi dwar Kiri ta' Karozzi jew Xarabank Privati biex jirregola l-Pagi L.S. 452.57**	paragrafu 3(a) tal-Iskeda	"(a) skrivan/ *receptionist* ..... €228.77;"	"(a) skrivan/ *receptionist* ..... €236.43;"
		paragrafu 3(b) tal-Iskeda	"(b) xufiera ..... €228.19;"	"(b) xufiera ..... €235.85;"

B 2716

	LIĠI	DISPOŻIZZJONI	KELMA/FRAŻI LI SER TIĠI EMENDATA	EMENDA
		paragrafu 3(ċ) tal-Iskeda	"(ċ) kondutturi/ *attendants* u mpjegati oħra (barra għassiesa):	"(ċ) kundutturi/ *attendants* u impjegati oħra (barra għassiesa):
			(i) ta' tmintax-il sena jew fuqhom ... €224.44;	(i) ta' tmintax-il sena jew fuqhom ... €232.10;
			(ii) ta' sittax jew sbatax-il sena ..... €221.78"	(ii) ta' sittax jew sbatax-il sena ..... €229.44"
		paragrafu 3(d) tal-Iskeda	"(d) għassiesa:	"(d) għassiesa:
			(i) dawk li d-dmirijiet tagħhom ikunu prinċipalment ġewwa €224.44;	(i) dawk li d-dmirijiet tagħhom ikunu prinċipalment ġewwa €232.10;
			(ii) dawk li d-dmirijiet tagħhom ikunu prinċipalment barra ..... €226.77"	(ii) dawk li d-dmirijiet tagħhom ikunu prinċipalment barra ..... €234.43"
20.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi tal-Aġenziji tal-Ivjaġġar u Assikurazzjoni biex jirregola l-Pagi L.S. 452.58**	paragrafu 3(i) tal-Iskeda	"(i) impjegati industrjali:	"(i) impjegati industrjali:
			ta' 18-il sena jew fuqhom €221.78;	ta' 18-il sena jew fuqhom €229.44;
			ta' 17-il sena €217.12;	ta' 17-il sena €224.78;
			ta' 16-il sena ..... €214.79"	ta' 16-il sena ..... €222.45"
		paragrafu 3(ii) tal-Iskeda	"(ii) impjegati mhux industrjali:	"(ii) impjegati mhux industrjali:
			matul l-ewwel sena ta' mpieg fl-istabbiliment €221.78;	matul l-ewwel sena ta' impieg fl-istabbiliment €229.44;
			matul it-tieni sena ta' mpieg fl-istabbilimient €224.11;	matul it-tieni sena ta' impieg fl-istabbilimient €231.77;
			matul it-tielet sena ta' mpieg fl-istabbiliment €226.44;	matul it-tielet sena ta' impieg fl-istabbiliment €234.10;
			matul ir-raba' sena ta' mpieg fl-istabbiliment ..... €231.10"	matul ir-raba' sena ta' impieg fl-istabbiliment ..... €238.76"

	LIĠI	DISPOŻIZZJONI	KELMA/FRAŻI LI SER TIĠI EMENDATA	EMENDA
21.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Kostruzzjoni biex jirregola l-Pagi L.S. 452.59**	paragrafu 3(1)(a) tal-Iskeda	"(a)(i) għassiesa li d-dmirijiet tagħhom huma prinċipalment ġewwa €226.44;	"(a)(i) għassiesa li d-dmirijiet tagħhom huma prinċipalment ġewwa €234.10;
			(ii)għassiesa li d-dmirijiet tagħhom huma prinċipalment barra ..... €228.77"	(ii)għassiesa li d-dmirijiet tagħhom huma prinċipalment barra ..... €236.43"
		paragrafu 3(1)(b) tal-Iskeda	"(b)Impjegati oħra bil-ħin:	"(b)Impjegati oħra bil-ħin:
			(i) ta' 18-il sena jew fuqhom €226.44;	(i) ta' 18-il sena jew fuqhom €234.10;
			(ii) ta' 17-il sena €215.63;	(ii) ta' 17-il sena €223.29;
			(iii)taħt is-17-il sena ..... €213.05."	(iii)taħt is-17-il sena ..... €220.71"
22.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Industriji tax-Xorb biex jirregola l-Pagi L.S. 452.60**	paragrafu 3(a) tal-Iskeda	"(a) għassiesa …… 224.69 x €0.58c - €225.85"	"(a) għassiesa …… 232.35 x €0.58 - €233.51"
		paragrafu 3(b) tal-Iskeda	"(b) impjegati oħra:	"(b) impjegati oħra:
			(i) ta' 20 sena jew fuqhom ..... €224.69 x €0.58 - €225.85	(i) ta' 20 sena jew fuqhom ..... €232.35 x €0.58 - €233.51
			(ii) ta' 18 jew 19-il sena €221.78	(ii) ta' 18 jew 19-il sena €229.44
			(iii) ta' 17-il sena €215.63	(iii) ta' 17-il sena €223.29
			(iv) taħt is-17-il-sena ..... €213.05"	(iv) taħt is-17-il-sena ..... €220.71"
23.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Lukandi u Każini biex jirregola l-Pagi L.S. 452.66**	paragrafu 3(2) tal-Iskeda	"(a) għassiesa li x-xogħol tagħhom isir prinċipalment ġewwa €222.95;	"(a) għassiesa li x-xogħol tagħhom isir prinċipalment ġewwa €230.61;
			(b)għassiesa li x-xogħol tagħhom isir prinċipalment barra ..... €225.27"	(b)għassiesa li x-xogħol tagħhom isir prinċipalment barra ..... € 232.93."
		paragrafu 3(3) tal-Iskeda	"(3) L-inqas kumpens fil-ġimgħa li jitħallas lill-mużiċisti jkun €239.88"	"(3) L-inqas kumpens fil-ġimgħa li jitħallas lill-mużiċisti għandu jkun €247.54"

	LIĠI	DISPOŻIZZJONI	KELMA/FRAŻI LI SER TIĠI EMENDATA	EMENDA
		paragrafu 11(2) tal-Iskeda	"(a) dawk li xogħolhom huwa prinċipalment ġewwa €221.78;	"(a) dawk li xogħolhom huwa prinċipalment ġewwa €229.44;
			(b) dawk li xogħolhom huwa prinċipalment barra ..... €224.11"	(b) dawk li xogħolhom huwa prinċipalment barra ..... €231.77"
		paragrafu 19(ċ) tal-Iskeda	"(i) għassiesa li x-xogħol tagħhom ikun prinċipalment ġewwa €222.95;	"(i) għassiesa li x-xogħol tagħhom ikun prinċipalment ġewwa €230.61;
			(ii) għassiesa li x-xogħol tagħhom ikun prinċipalment barra ..... €222.27"	(ii) għassiesa li x-xogħol tagħhom ikun prinċipalment barra ..... €232.93"
24.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi dwar l-Industriji tal-Manifattura tal-Ikel biex jirregola l-Pagi L.S. 452.67**	paragrafu 3(1) tal-Iskeda	"ta' 18-il sena jew fuqhom €221.78;	"ta' 18-il sena jew fuqhom €229.44;
			ta' 17-il sena €216.66	ta' 17-il sena €224.32;
			ta' 16-il sena ..... €214.49"	ta' 16-il sena ..... €222.15"
		paragrafu 3(2) tal-Iskeda	"(a) Għassiesa li d-dmirijiet tagħhom ikunu prinċipalment ġewwa għandhom jitħallsu l-anqas paga fil-ġimgħa ta' €221.78; u	"(a) Għassiesa li d-dmirijiet tagħhom ikunu prinċipalment ġewwa għandhom jitħallsu l-anqas paga fil-ġimgħa ta' €231.77 u
			(b) Għassiesa li d-dmirijiet tagħhom ikunu prinċipalment barra għandhom jitħallsu l-anqas paga fil-ġimgħa ta' €224.11""	(b) Għassiesa li d-dmirijiet tagħhom ikunu prinċipalment barra għandhom jitħallsu l-anqas paga fil-ġimgħa ta' €229.44."
25.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi dwar l-Industrija tal-Manifattura tat-Tabakk biex jirregola l-Pagi L.S. 452.68**	paragrafu 3(1) tal-Iskeda	"ta' 18-il sena jew fuqhom €221.78;	"ta' 18-il sena jew fuqhom €229.44;
			ta' 17-il sena €215.00;	ta' 17-il sena €222.66;
			ta' 16-il sena ..... €212.16.""	ta' 16-il sena ..... €219.82"
		paragrafu 3(2) tal-Iskeda	"€221.78 - għal għassiesa li l-ħidma tagħhom tkun prinċipalment ġewwa;	"€229.44 - għal għassiesa li l-ħidma tagħhom tkun prinċipalment ġewwa;
			€224.11 - għal għassiesa li l-ħidma tagħhom tkun prinċipalment barra.""	€231.77 - għal għassiesa li l-ħidma tagħhom tkun prinċipalment barra."

	LIĠI	DISPOŻIZZJONI	KELMA/FRAŻI LI SER TIĠI EMENDATA	EMENDA
26.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi ta' Oġġetti tal-Ġilda u Żraben biex jirregola l-Pagi L.S. 452.69**	paragrafu 3(1) tal-Iskeda	"(a) għassiesa li d-dmirijiet tagħhom isiru prinċipalment ġewwa ..... €221.78; (b) għassiesa li d-dmirijiet tagħhom isiru prinċipalment barra ..... €224.11; (ċ) impjegati oħra: (i) ta' 16-il sena ..... €212.16; (ii) ta' 17-il sena ..... €215.00; (iii) ta' 18-il sena jew fuqhom ..... €221.78"	"(a) għassiesa li d-dmirijiet tagħhom isiru prinċipalment ġewwa ..... €229.44; (b) għassiesa li d-dmirijiet tagħhom isiru prinċipalment barra ..... €231.77; (ċ) impjegati oħra: (i) ta' 16-il sena ..... €219.82; (ii) ta' 17-il sena ..... €222.66; (iii) ta' 18-il sena jew fuqhom ..... €229.44"
27.	**Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għal Sagristani u Kustodji li jirregola l-Pagi L.S. 452.72**	paragrafu 4 tal-Iskeda	" ta' 18-il sena jew iktar..... €221.78 fil-ġimgħa; minn 17 sa 18-il sena ..... €215.00 fil-ġimgħa; taħt is-17-il sena ..... €212.16 fil-ġimgħa."	" ta' 18-il sena jew iktar..... €229.44 fil-ġimgħa; minn 17 sa 18-il sena ..... €222.66 fil-ġimgħa; taħt is-17-il sena ..... €219.82 fil-ġimgħa."
28.	**Ordni biex Jirregola l-Pagi mill-Kunsill tal-Pagi għas-Settur li Jipprovdi Servizzi ta' Sigurtà L.S. 452.75**	Paragrafu 4 tal-Iskeda	"(a) *Wardens* .....€253.51 (b) Impjegati oħra: fl-età ta' 18-il sena jew fuqha ..... €221.78 taħt l-età ta' 18-il sena ..... €218.57"	"(a) *Wardens* .....€261.17; (b) Impjegati oħra: fl-età ta' 18-il sena jew fuqha ..... €229.44; taħt l-età ta' 18-il sena ..... €226.23"
29.	**Ordni biex Jirregola l-Pagi mill-Kunsill tal-Pagi għas-Settur li Jipprovdi Servizzi ta' Tindif L.S. 452.76**	paragrafu artikolu 4(1) tal-Iskeda	"(a) ta' 18-il sena jew fuqhom ..€221.78 (b) ta' 17-il sena .....€215.00 (ċ) taħt is-17-il sena .....€212.16"	"(a) ta' 18-il sena jew fuqhom ..€229.44 (b) ta' 17-il sena ..... €222.66 (ċ) taħt is-17-il sena ..... €219.82"

SKEDA II
(Artikolu 3)

Emendi għall-Annessi, Tabelli u Formuli tal-Ordnijiet tal-Kunsill tal-Pagi biex jirregola l-Pagi

1. It-"Tabella tal-Anqas Paga" fil-paragrafu 3 tal-Iskeda li tinsab mal-Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Baħħara biex jirregola l-Pagi, (L.S. 452.51) għandha tiġi sostitwita bit-tabella ġdida li ġejja:

"**Tabella tal-Anqas Paga**

KATEGORIJA A

(Light duty tugs jew *lighters)*

Coxswain..... €235.85

Engine Driver..... €234.68

Pumpman.....€232.93

Għassies.....€230.61

Baħri jew sengħa oħra.....€232.35

KATEGORIJA B

(Heavy duty tugs)

Master.....€244.00

Inġinier..... €240.51

Boatswain.....€233.52

Greaser..... €233.52

Għassies.....€230.61

Baħri jew sengħa oħra.....€232.93

KATEGORIJA Ċ

(Luzzujiet)

Master.....€244.00

Coxswain.....€235.85

Inġinier..... €240.51

Engine Driver..... €230.61

Għassies..... €234.68

Baħri jew sengħa oħra..... €232.35

KATEGORIJA D

(Vapur ta' Għawdex)

Kaptan.....€253.83

Coxswain.....€238.18

Boatswain.....€235.85

Inġinier ta' l-Ewwel Klassi.....€247.54

Inġinier tat-Tieni Klassi.....€242.83

Inġinier tat-Tielet Klassi/Engine Driver.....€237.01

Baħri/Deckhand.....€232.35

Għassies.....€230.61

Snajja' oħra.....€232.35

KATEGORIJA E

(*Yachts*, *pleasure boats*, eċċ.)

Skipper/Kaptan.....€245.16

Inġinier.....€240.51

Engine Driver.....€235.26

Coxswain.....€235.85

Boatswain/Mate..... €233.52

Baħri/Deckhand.....€231.19

Għassies.....€230.61

2. It-tabella fil-paragrafu 4(1) tal-Iskeda li tinsab mal-Ordni tal-Kunsill tal-Pagi dwar Kiri ta' Karozzi jew Xarabank Privati biex jirregola l-Pagi, (L.S. 452.57) għandha tiġi sostitwita bit-tabella ġdida li ġejja:

"(a) fil-każ ta' skrivani/receptionists -

(i) għall-ewwel tliet sigħat jew inqas f'xi ġurnata waħda €16.89;

(ii) għal kull siegħa jew parti minnha li tkun 'il fuq mill-ewwel tliet sigħat f'xi ġurnata waħda €5.63;

(b) fil-każ ta' xufiera -

(i) għall-ewwel tliet sigħat jew inqas f'xi ġurnata waħda €15.38;

(ii) għal kull siegħa jew parti minnha li tkun 'il fuq mill-ewwel tliet sigħat f'xi ġurnata waħda €5.13;

(ċ) fil-każ ta' kondutturi u attendants -

	ta' tmintax-il sena jew fuqhom	taħt it-tmintax-il sena
(i) għall-ewwel erba' sigħat jew inqas f'xi ġurnata	€20.18	€19.95
(ii) għal kull siegħa jew parti minnha li tkun 'il fuq mill-ewwel erba' sigħat f'xi ġurnata waħda	€5.05	€4.99

(d) fil-każ tal-impjegati l-oħra kollha, inklużi għassiesa -

	ta' tmintax-il sena jew fuqhom	taħt it-tmintax-il sena
(i) għall-ewwel tliet sigħat jew inqas f'xi ġurnata waħda	€15.14	€14.96
(ii) għal kull siegħa jew parti minnha 'l fuq mill-ewwel tliet sigħat f'xi ġurnata waħda	€5.05	€4.99.".

3. It-tabella u l-kliem fil-paragrafu 3 tal-Iskeda tal-Ordni tal-

Kunsill tal-Pagi għan-Negozji bl-Ingrossa u bl-Imnut biex jirregola l-Pagi, (L.S. 452.63) għandhom jiġu sostitwiti b'dan li ġej:

"**L-Inqas Rimunerazzjoni**

IMPJEGATI WHOLE-TIME (BARRA MINN GĦASSIESA)

Kolonna 1	Kolonna 2
Ta' 16-il sena	€220.71
17-il sena	€223.29
18-il sena u fuqhom	€230.61

(b) Għassiesa impjegati *whole-time* li jagħmlu xogħol kif speċifikat fil-Kolonna 1 tat-tabella minnufih wara din għandhom ikunu intitolati għar-rata xierqa ta' rimunerazzjoni speċifikata fil-Kolonna 2 tagħha:

L-Inqas Rimunerazzjoni

GĦASSIESA IMPJEGATI WHOLE-TIME

Kolonna 1	Kolonna 2
Għassiesa li x-xogħol tagħhom ikun prinċipalment ġewwa	€230.61
Għassiesa li x-xogħol tagħhom ikun prinċipalment barra	€232.93".

4. L-Ordni tal-Kunsill tal-Pagi għall-Lukandi u Każini biex jirregola l-Pagi, (L.S. 452.66) għandu jiġi emendat kif ġej:

(a) it-tabella fil-paragrafu 3(1) tal-Iskeda tiegħu għandha tiġi sostitwita bit-tabella ġdida li ġejja:

"RATI FIL-ĠIMGĦA

Kolonna 1	**Kolonna 2**	**Kolonna 3**	**Kolonna 4**
Età	Meta l-prinċipal jipprovdi ikla waħda prinċipali kuljum	Meta l-prinċipal jipprovdi żewġ ikliet prinċipali kuljum	Meta la l-kolonna 2 lanqas kolonna 3 ma japplikaw
Taħt is-17-il sena	€219.47	€218.07	€220.71
Ta' 17-il sena	€222.03	€220.64	€223.27
Ta' 18-il sena u aktar	€229.37	€227.97	€230.61".

(b) it-tabella fil-paragrafu 11(1) tal-Iskeda tiegħu għandha tiġi sostitwita bit-tabellaġdida li ġejja:

"Kolonna 1 Età	Kolonna 2 Rata fil-ġimgħa
Taħt is-17-il sena	€220.71
Ta' 17-il sena	€223.29
Ta' 18-il sena u aktar	€229.44";

(ċ) it-tabella fil-paragrafu 19(a) tal-Iskeda tiegħu għandha tiġi sostitwita bit-tabella ġdida li ġejja:

"L-inqas Rimunerazzjoni

Impjegati *whole-time* f'ristoranti -

Kolonna 1	Kolonna 2
Ta' 16-il sena	€ 220.71
Ta' 17-il sena	€ 223.29
Ta' 18-il sena u fuqhom	€ 230.61";

(d) it-tabella fil-paragrafu 19(b) tal-Iskeda tiegħu għandha tiġi sostitwita bit-tabella ġdida li ġejja:

"L-inqas Rimunerazzjoni

Impjegati *whole-time* (barra minn għassiesa) fi stabbilimenti li ma humiex f'ristoranti:-

Kolonna 1	Kolonna 2
Ta' 16-il sena	€220.71
Ta' 17-il sena	€223.29
Ta' 18-il sena u fuqhom	€230.61".